

Самотня ялина стоїть...

Генріх Гейне

Самотня ялина стоїть
На зледенілій кручі, де Північ.
Під білою ковдрою дерево спить,
Загорнуте в сніг і в ніч.

Ввижається пальма йому уві сні.
Така ж самотня, далека.
Сумує на Сході в безмовній красі
На скелі стрімкій, де палає спека.

Перекладач: Алла Зіневич